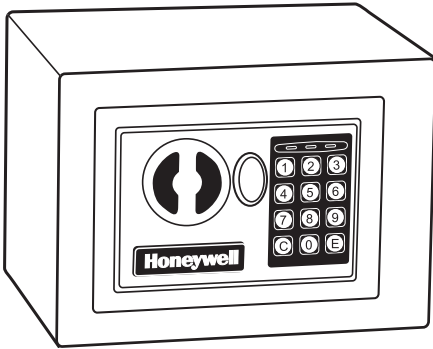


User Guide

## Steel Security Box



---

Models 5005, 5005B, 5005P,  
5005W / 5005G, 5005GB,  
5005GP, 5005GW

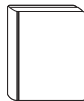
---

### Package Includes

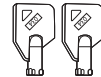
- 1 - Steel Security Box
- 1 - Operation Manual
- 2 - Override Access Keys



1 Steel Security Box



1 Operation  
Manual



2 - Override  
Access Keys

Please carefully check the above list to confirm all items have been received. If any items are missing, please contact Consumer Assistance. (see page 6 for contact information).

**Read this manual carefully and never store inside the safe!**

# INDEX

WELCOME / PACKAGE CONTENTS .....	PAGE 1
OVERRIDE ACCESS KEY / INSTALL BATTERIES.....	PAGE 2
TESTING DIGITAL LOCK / PROGRAMMING NEW USER CODE...PAGE 3	
TESTING NEW USER CODE / SECURE LOCKOUT.....	PAGE 4
PERIOD / LOST OR FORGOTTEN USER CODES .....	PAGE 4
CARE AND MAINTENANCE.....	PAGE 4
ANCHORING YOUR SAFE.....	PAGE 5
CONSUMER ASSISTANCE.....	PAGE 6
ORDERING ADDITIONAL OVERRIDE ACCESS KEYS.....	PAGE 7
SAFE IDENTIFICATION RECORD / DIGITAL USER CODE .....	PAGE 7
RECORD.....	PAGE 7
NOTES.....	PAGE 8
WARRANTY INFORMATION.....	PAGE 9

## For Your Protection

- Do not remove the Serial Number tag from the safe.
- Never Store Override Access Keys inside safe.
- Record all Safe Identification Numbers on Safe Identification Record (page 7).
- Save this manual and NEVER keep it inside the safe.

## WELCOME

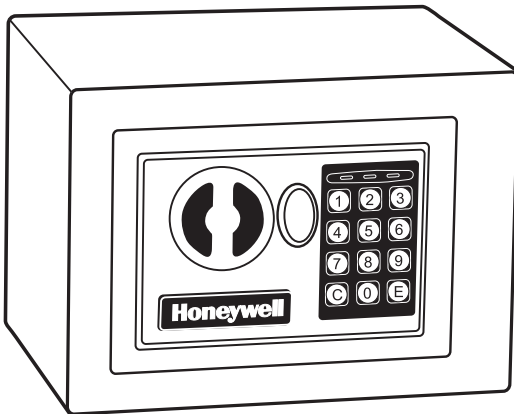
Your Honeywell Steel Security Box will provide years of safe and secure protection for your valuables, important documents and other personal items. All Honeywell safes are designed and built using the highest manufacturing standards to ensure maximum user satisfaction under a variety of conditions. With proper care, your Honeywell safe will provide “Peace of Mind” for many years to come.

Thank you and enjoy!

## PACKAGE CONTENTS

The following list outlines the items and quantities of each included with your new safe. Please carefully check the list to confirm all items have been received. If any item is missing, please contact Consumer Assistance (See page 6 for contact information).

Operation Manual (1 ea.)  
Override Access Keys (2 ea.)  
Mounting Hardware (1 set)



## Attention: DO NOT RETURN SAFE TO STORE

If you are missing parts or have difficulty operating your safe, please contact our Consumer Assistance Department by telephone. Store will not accept returned products without prior authorization. You must first contact our consumer assistance department. (See page 6 for contact information)

## PRODUCT REGISTRATION

Please go to the following webpage to register your product:  
[www.hymaninc.com/product-registration/](http://www.hymaninc.com/product-registration/)

## VERRIDE ACCESS KEY

Your safe is equipped with an override access key which allows immediate access in case you forget your user codes or the batteries need to be installed or replaced.

1. Remove override key cover with small screwdriver (Figure 1).
2. Insert the override access key into the lock until it stops (Figure 2).
3. With the key inserted turn counter clockwise to the left (Figure 3).
4. Turn knob clockwise to the right and pull safe door open (Figure 4).

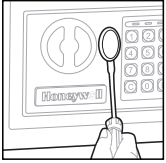


Figure 1

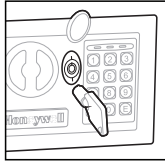


Figure 2

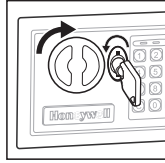


Figure 3

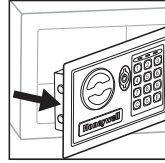


Figure 4

5. Remove override access key and store it in a safe place away from the safe. Replace the cover over the key lock and proceed to “Install Batteries”.

## INSTALL BATTERIES

The batteries must be installed before using your safe. The battery compartment is located inside the safe on the lock cover panel.

1. Remove battery compartment cover and insert 4 “AA” batteries. Make sure that the batteries are installed in the correct direction with regard to polarity (+ and -). (Figure 1 & Figure 2).
2. Replace the battery cover (Figure 3).
3. Proceed to the “Testing Digital Lock” section on next page.

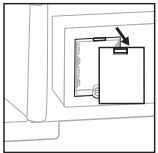


Figure 1

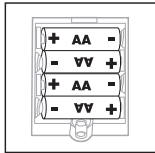


Figure 2

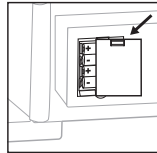


Figure 3

### Note:

If both green and red LED's are on, it is an indicator that the batteries are weak and must be changed immediately. The User Code will not be erased if power is restored by replacing the batteries within 30 minutes. After 30 minutes, the User Code will be erased and will need to be reprogrammed. Weak or dead batteries should be replaced immediately and all 4 batteries should be changed. To replace the batteries please follow STEPS 1 - 3. Remember to always remove batteries from safe if not using for an extended period of time. If your batteries are completely dead and you cannot open the safe by using the digital keypad, use the override access key to open safe and access the battery compartment. The use of Non-alkaline or rechargeable batteries is NOT RECOMMENDED.

## TESTING DIGITAL LOCK

1. Push the safe door to the closed position and turn the knob counter clockwise to the left (Figure 1).
2. Enter the preset primary factory code "1 5 9" followed by "E" key into the keypad. If the correct code is entered, the green LED will light up (Figure 2).
3. The knob can then be turned clockwise to the right to open (Figure 3).  
NOTE: You have approximately 5 seconds to open the safe. If you wait any longer, the safe will re-lock and you must re-enter the code to open the safe.
4. To lock, close safe door and turn knob counter clockwise to the left (Figure 4).

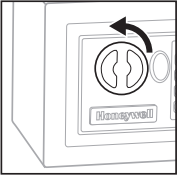


Figure 1

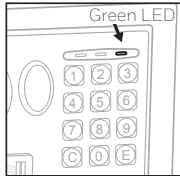


Figure 2

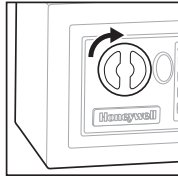


Figure 3

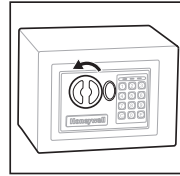


Figure 4

## PROGRAMMING NEW USER CODE

1. Open door using the factory preset code of 159 followed by the "E" key (Figure 1).
2. Remove the battery cover to access the red reset button located on the inside of the battery compartment. Press the red reset button and the yellow LED will light up (Figure 2).
3. Enter a new 3-8 digit Primary user code followed by the "E" key. Press "C" to clear entry if wrong digit is entered (Figure 3).
4. Safe will beep and yellow light will turn off (Figure 4).
5. You can now close and lock the safe door and your new User Code is now active.

**NOTE:** The factory pre-set code will not work after a new pass code is programmed.

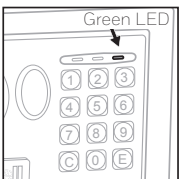


Figure 1

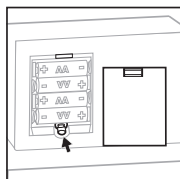


Figure 2

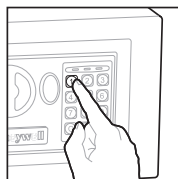


Figure 3

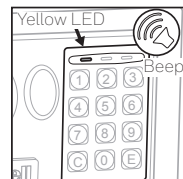


Figure 4

## TESTING NEW USER CODE

1. Push the safe door to the closed position and turn the knob counter clockwise to the left (Figure 1).
2. Enter the new User Code followed by "E" key into the keypad. If the correct code is entered, the green LED will light up (Figure 2).
3. The knob can then be turned clockwise to the right to open (Figure 3).  
**NOTE:** You have approximately 5 seconds to open the safe. If you wait any longer, the safe will re-lock and you must re-enter the code to open the safe.
4. To lock, close safe door and turn knob counter clockwise to the left (Figure 4).

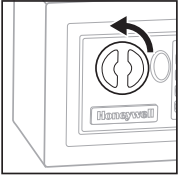


Figure 1

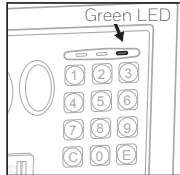


Figure 2

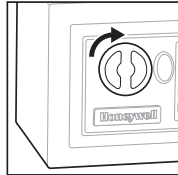


Figure 3

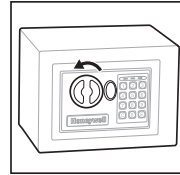


Figure 4

## SECURE LOCKOUT PERIOD

If a wrong code is entered three times in a row, the digital keypad will begin a five-minute secure lockout period. During this secure lockout period the keypad will become disabled. Once the lockout period has expired, the safe can be unlocked using the correct passcode. You may use the override key to open safe, but keypad will complete the full lockout period.

## LOST OR FORGOTTEN USER CODES

If the user code is lost or forgotten, you may open the safe using the Override Access key and use the red reset button to reprogram the 3-8 digit user code. The instructions for opening the safe with the override access key are located on page 2.

## CARE AND MAINTENANCE

When properly maintained, your safe will continue to operate for many years. In order to ensure optimum performance of your safe, please follow these simple precautions:

**CLEAN HANDS** – Never attempt to operate the digital keypad if your hands have excessive dirt, debris or liquids on them.

**CLEAN SAFE** – To clean the surface of your safe, it is recommended that you use a mild cleaner (e.g., window cleaner) to avoid scratching or discoloring the surface. Always wipe dry and NEVER use abrasive cleansers on the safe or digital keypad.

For future reference, store this Operation and Installation Guide in a secure area away from the safe.

**DO NOT DISCARD!**

# ANCHORING YOUR SAFE

You may bolt your safe to the wall or floor for added theft protection and resistance to tipping. Your safe has pre-drilled bolt-down holes in the back panel and in the floor.

## To secure your safe to the wall and/or floor:

1. Select a suitable and convenient location for your safe.
2. Empty the safe and remove the carpet.
3. Locate the predrilled holes on the inside of safe.
4. Place your safe in the desired location.
5. Line up the predrilled holes and mark the floor or wall through the holes (Figure 1).  
**NOTE:** It is not recommended to attempt to bolt to both floor and wall.
6. Move the safe aside to clear marked spots for drilling.
7. Drill holes appropriate for hardware being used and the mounting surface (Figure 2).  
**INCLUDED:** (2 each – bolts, washers and masonry anchors).
8. Place the safe back over the holes and install the fasteners as required (Figure 3).
9. Once completed, replace the carpet.

**NOTE:** Bolting/unbolting of the unit is at the consumer's expense and discretion. LH Licensed Products is not responsible for any costs incurred if the unit is to be replaced.

If you have any questions about mounting the safe, please check with your local home center/hardware retailer or independent contractor.

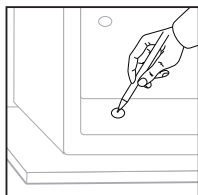


Figure 1

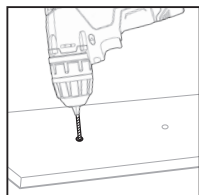


Figure 2

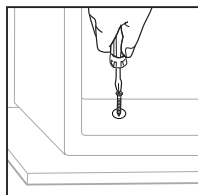
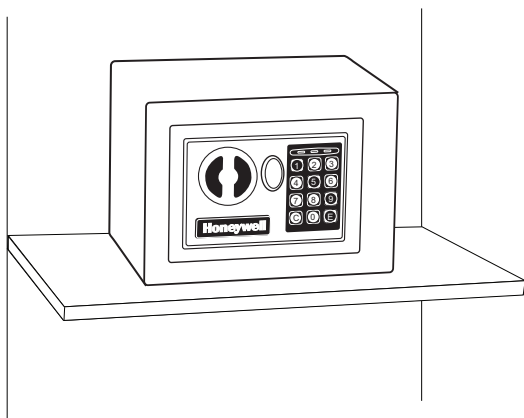


Figure 3



# CONSUMER ASSISTANCE

EMAIL: [LHLPCustomerService@LHLPinc.com](mailto:LHLPCustomerService@LHLPinc.com)

WEBSITE: [www.honeywellsafes.com](http://www.honeywellsafes.com)

ADDRESS: Consumer Assistance Dept.  
LH Licensed Products, Inc., 860 East Sandhill Avenue Carson, CA 90746 USA

TELEPHONE: US/Canada 1-877-354-5457 (Toll Free)

Mexico 01-800-288-2872 After English voice recording stops you must then enter 800-860-1677 to complete your call. (Toll Free)

Australia 0011-800-5325-7000 (Toll Free)

Germany/New Zealand 00-800-5325-7000 (Toll Free)

Other Countries XX\*-310-323-5722 (Toll Charges Apply)

XX\*- Dial U.S. Country Code first

CALL CENTER HOURS: US/Canada 7am – 5pm (Pacific\*\*) Mon – Fri (Subject to change)

CALL BACK HOURS: Other Countries 7am – 8pm (Pacific\*\*) Mon – Fri (Subject to change)

Pacific\*\*- Local time in Los Angeles, CA, USA

\* Insert correct Country Code

\*\* Local Time based on Los Angeles California USA

## INTERNATIONAL CALL BACK HOURS:

If you need to speak with a consumer assistant and cannot contact us during the Call Center hours above, please send an email or leave a telephone message, including your Name, Telephone Number and the best time for us to contact you during the Call Back hours above and we will make every effort to contact you and help answer any of your questions or concerns.



# ORDERING ADDITIONAL OVERRIDE ACCESS KEYS

The following information is required to order keys:

## 1. PROOF OF OWNERSHIP (1 of 2 Options Below)

### A) SALES RECEIPT & IDENTIFICATION – INTERNATIONAL ORDERS ONLY!

- Copy of sales receipt showing Store, Date & Product Description.
- Copy of your picture I.D. (Drivers license, passport, regular I.D.).

### B) PRODUCT OWNERSHIP VERIFICATION FORM

If sales receipt is not available, contact us by email or telephone to request a "Product Ownership Verification Form".

## 2. ORDER INFORMATION

### CONTACT

- Name & Shipping Address
- E-mail address (If Available)
- Telephone Number
- Best Time to Contact You

### PRODUCT

- Model #
- Serial #
- Lock Key #
- Quantity of Keys Ordered

## 3. PLACING AN ORDER

- To begin the order process, contact us by telephone, email, or mail

## 4. METHOD OF PAYMENT

- Visa, MasterCard, Check or Money Order

NOTE: For pricing please contact Consumer Assistance. Contact information is located on the back cover of this manual. Payment method and pricing subject to change.

# SAFE IDENTIFICATION RECORD

Model Number: \_\_\_\_\_

Serial Number: \_\_\_\_\_

Override Access Key Number: \_\_\_\_\_

# DIGITAL USER CODE RECORD

User Code: \_\_\_\_\_



# Limited Warranty

LH Licensed Products, Inc., ("LHLP, Inc.") warrants that for a period of five (5) years from the date of purchase, this product will be free from structural or mechanical defects resulting from materials or workmanship. LHLP, Inc., at its sole option and as the purchaser's sole remedy under this warranty, will repair or replace this product or any component of the product found to be defective during the warranty period. Replacement or repair will be made with a new or remanufactured product or component. If the product is no longer available, replacement may be made with a similar product of equal or greater value.

THIS IS YOUR EXCLUSIVE WARRANTY.

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

This warranty is only valid for the original retail purchaser from the date of initial retail purchase and is not transferable. You must keep the original sales receipt. Proof of purchase is required to obtain warranty service.

LHLP, Inc. dealers, service centers, or retail stores selling this product do not have the right to alter, modify or in any way change the terms and conditions of this warranty.

This warranty does not apply to the finish on the product. This warranty does not cover normal wear and tear of parts or damage resulting from any of the following: negligent use or misuse of the product, use contrary to the operating instructions, disassembly, repair or alteration by anyone other than LHLP, Inc. or an authorized service center, improper installation, or exposure to extremes of heat or humidity. Further, the warranty does not cover Acts of God, such as fire, flood, earthquakes, hurricanes and tornadoes.

LHLP, Inc. shall not be liable for any incidental or consequential damages caused by the breach of any express or implied warranty or otherwise relating to the sale of this product. LHLP, Inc. is also not responsible for: costs associated with removing or installing the product; damage or loss of the contents of the product; nor for the unauthorized removal of the contents; or damages incurred during shipment.

THE ABOVE WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING ANY WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AND LHLP, INC. DISCLAIMS ANY AND ALL OTHER COVENANTS AND WARRANTIES.

Except to the extent prohibited by applicable law, any implied warranty of merchantability or fitness for a particular purpose is limited in duration to the duration of the above warranty period. Some states, provinces or jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from state to state, or province to province, or jurisdiction to jurisdiction.



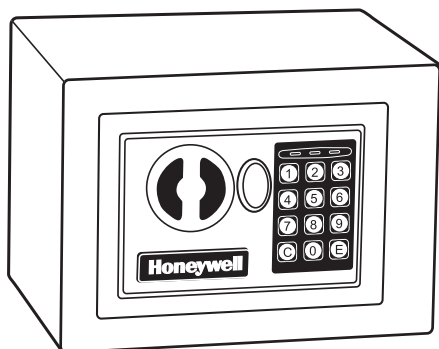
Manufactured by:  
LH Licensed Products, Inc.  
860 East Sandhill Avenue  
Carson, CA 90746

The Honeywell Trademark is used under license from Honeywell International Inc. Honeywell International Inc. makes no representations or warranties with respect to this product.

[www.honeywellsafes.com](http://www.honeywellsafes.com)

Guide de l'utilisateur

## Coffre-fort en acier



---

Models 5005, 5005B, 5005P,  
5005W / 5005G, 5005GB,  
5005GP, 5005GW

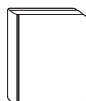
---

### Le paquet comprend :

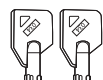
- 1 - Coffre-fort en acier
- 1 - Manuel d'utilisation
- 2 - Clé d'accès prioritaire



1 Coffre-fort en  
acier



1 Manuel  
d'utilisation



2 - Clé d'accès  
prioritaire

Vérifiez soigneusement la liste ci-dessus pour vous assurer que tous les articles ont bien été reçus. Si un article manque, veuillez contacter le service d'aide au consommateur (voir coordonnées à la page 18).

**Veillez lire attentivement ce manuel et ne jamais  
le conserver à l'intérieur du coffre-fort!**

## SOMMAIRE

BIENVENUE / CONTENU DE L'EMBALLAGE .....	PAGE 13
CLÉ D'ACCÈS PRIORITAIRE / INSTALLER LES BATTERIES...	PAGE 14
TESTER LE VERROUILLAGE NUMÉRIQUE / PROGRAMMER UN NOUVEAU CODE D'UTILISATEUR .....	PAGE 15
TESTER LE NOUVEAU CODE D'UTILISATEUR / VERROUILLAGE SÉCURISÉ.....	PAGE 16
PÉRIODE / CODES D'UTILISATEUR PERDUS OU OUBLIÉS.....	PAGE 16
ENTRETIEN ET MAINTENANCE.....	PAGE 16
ANCRAGE DE VOTRE COFFRE-FORT .....	PAGE 17
AIDE AU CONSOMMATEUR.....	PAGE 18
COMMANDER DES CLÉS D'ACCÈS PRIORITAIRE SUPPLÉMEN- TAIRES .....	PAGE 19
FICHE D'IDENTIFICATION DU COFFRE-FORT / CODE D'UTILISATEUR NUMÉRIQUE.....	PAGE 19
ENREGISTREMENT .....	PAGE 19
NOTES .....	PAGE 20
INFORMATIONS SUR LA GARANTIE .....	PAGE 21

### Pour votre protection

- Ne pas enlever l'étiquette du numéro de série du coffre-fort.
- Ne jamais ranger la clé d'accès prioritaire à l'intérieur du coffre-fort.
- Inscrire tous les numéros d'identification du coffre-fort sur la Fiche d'identification du coffre-fort (page 19).
- Garder ce manuel et NE JAMAIS le conserver à l'intérieur du coffre-fort.

## BIENVENUE

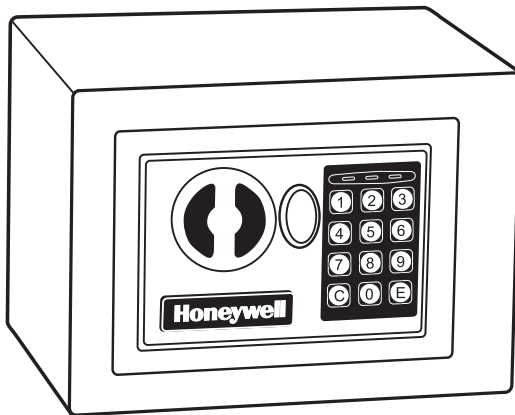
Votre Coffre-fort en acier Honeywell vous offrira des années de protection sécurisée pour vos objets de valeur, documents importants et autres articles personnels. Tous les coffres-forts Honeywell ont été conçus et fabriqués selon les plus hautes normes de fabrication pour apporter aux utilisateurs un maximum de satisfaction dans diverses conditions. Avec les bons soins, votre coffre-fort Honeywell vous offrira la « paix d'esprit » pendant de nombreuses années.

Merci et profitez-en bien!

## CONTENU DE L'EMBALLAGE

La liste suivante décrit les articles et les quantités de chacun inclus avec le nouveau coffre-fort. Veuillez vérifier soigneusement la liste pour vous assurer que tous les articles ont bien été reçus. Si un article vous manque, veuillez contacter l'aide au consommateur (voir coordonnées à la page 18).

Manuel d'utilisation (1)  
Clés d'accès prioritaire (2)  
Matériel de montage (1 kit)



## Attention : NE PAS RETOURNER LE COFFRE-FORT AU MAGASIN

Si des pièces sont manquantes ou si vous éprouvez de la difficulté à utiliser votre coffre-fort, veuillez contacter par téléphone notre service d'aide au consommateur. Le magasin n'acceptera pas les produits retournés sans autorisation préalable. Vous devez d'abord contacter notre service d'aide au consommateur. (Voir page 18 pour les coordonnées)

## INSCRIPTION DU PRODUIT

Veuillez vous rendre à la page web suivante pour inscrire votre produit :  
[www.hymaninc.com/product-registration/](http://www.hymaninc.com/product-registration/)

## CLÉ D'ACCÈS PRIORITAIRE

Votre coffre-fort est équipé d'une clé d'accès prioritaire permettant un accès immédiat au cas où vous oubliez vos codes d'utilisateur ou que les piles doivent être installées ou remplacées.

1. Retirez le cache de la clé d'accès prioritaire avec un petit tournevis (Image 1).
2. Insérez la clé d'accès prioritaire dans la serrure jusqu'au fond (Image 2).
3. Une fois la clé insérée, tournez dans le sens anti-horaire vers la gauche (Image 3).
4. Tournez le bouton dans le sens horaire vers la droite et ouvrez la porte du coffre-fort (Image 4).



Image 1

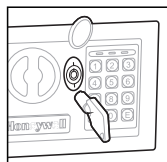


Image 2

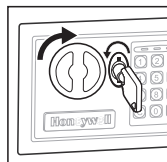


Image 3

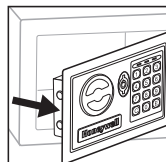


Image 4

5. Retirez la clé d'accès prioritaire et rangez-la dans un endroit sûr, loin du coffre-fort. Remettez le couvercle sur le verrou à clé et passez à « Installation des piles ».

## INSTALLATION DES PILES

Les piles doivent être installées avant l'utilisation du coffre-fort. Le compartiment des piles est situé à l'intérieur du coffre-fort sur le couvercle de la serrure.

1. Enlevez le couvercle du compartiment des piles et insérez 4 piles "AA". Assurez-vous que les piles sont installées dans le bon sens selon la polarité (+ et -). (Image 1 et 2).
2. Remettez le couvercle du compartiment des piles en place (Image 3).
3. Passez à la section « Test du verrouillage numérique » à la page suivante.

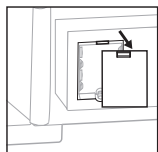


Image 1

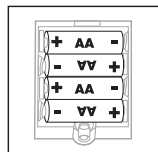


Image 2

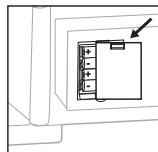


Image 3

### Remarque :

Si les deux diodes lumineuses DEL verte et rouge sont allumées, ceci indique que les piles sont faibles et qu'elles doivent être changées immédiatement. Le code d'utilisateur ne sera pas effacé si l'alimentation est restaurée en remplaçant les piles dans un délai de 30 minutes. Après 30 minutes, le code d'utilisateur sera effacé et devra être reprogrammé. Les piles faibles ou épuisées doivent être immédiatement remplacées. Les 4 piles doivent être changées. Pour remplacer les piles, suivez les ÉTAPES 1 à 3. N'oubliez pas de toujours retirer les piles du coffre-fort s'il n'est pas utilisé pendant une longue période de temps. Si vos piles sont complètement à plat et que vous ne pouvez ouvrir le coffre-fort à l'aide du clavier numérique, faites appel à la clé d'accès prioritaire pour l'ouvrir et pour accéder au compartiment des piles. L'utilisation de piles rechargeables ou non alcalines N'EST PAS RECOMMANDÉE.



# VERIFICATION DU VERROUILLAGE NUMÉRIQUE

1. Poussez la porte du coffre-fort vers la position fermée et tournez le bouton dans le sens anti-horaire vers la gauche (Image 1).
2. Saisissez le code préréglé « 1 5 9 », suivi de la touche « E » sur le clavier. Si le bon code a été saisi, la diode lumineuse DEL verte s'allumera (Image 2).
3. La poignée pourra alors être tournée dans le sens des aiguilles d'une montre vers la droite pour ouvrir la porte (Image 3).  
REMARQUE : Vous avez environ 5 secondes pour ouvrir le coffre-fort. Si vous attendez plus longtemps, le coffre-fort se re-verrouillera et vous devrez saisir à nouveau le code pour ouvrir le coffre-fort.
4. Pour verrouiller, fermez la porte du coffre-fort et tournez le bouton dans le sens anti-horaire vers la gauche (Image 4).

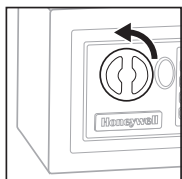


Image 1

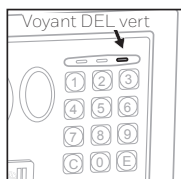


Image 2

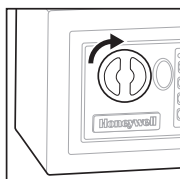


Image 3

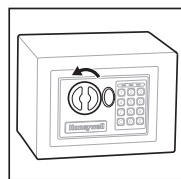


Image 4

# PROGRAMMATION D'UN NOUVEAU CODE D'UTILISATEUR

1. Ouvrez la porte à l'aide du code préréglé en usine 159 suivi de la touche « E » (image 1).
2. Enlever le couvercle des piles pour accéder au bouton rouge de réinitialisation situé à l'intérieur du compartiment des piles. Appuyez sur le bouton rouge de réinitialisation et la diode lumineuse LED jaune s'allumera (image 2).
3. Saisissez un nouveau code d'utilisateur principal de 3 à 8 chiffres, suivi de la touche « E ». Appuyez sur le « C » pour effacer les saisies si le mauvais chiffre a été saisi (image 3).
4. Le coffre émettra alors un bip et la lumière jaune s'éteindra (image 4).
5. Vous pouvez maintenant fermer et verrouiller la porte de votre coffre et votre nouveau code d'utilisateur est désormais activé.

**REMARQUE :** Le code préréglé à l'usine ne fonctionnera pas une fois que le nouveau code secret est programmé.

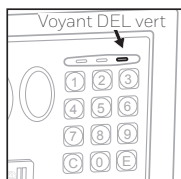


Image 1

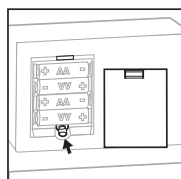


Image 2

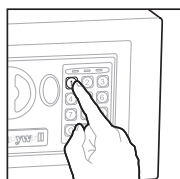


Image 3

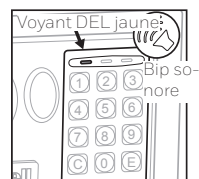


Image 4

## VERIFICATION DU NOUVEAU CODE D'UTILISATEUR

1. Poussez la porte du coffre-fort vers la position fermée et tournez le bouton dans le sens anti-horaire vers la gauche (Image 1).
2. Saisissez le nouveau code d'utilisateur, suivi de la touche « E » sur le clavier. Si le bon code a été saisi, la diode lumineuse DEL verte s'allumera (Image 2).
3. La poignée pourra alors être tournée dans le sens des aiguilles d'une montre vers la droite pour ouvrir la porte (Image 3).  
**REMARQUE :** Vous avez environ 5 secondes pour ouvrir le coffre-fort. Si vous attendez plus longtemps, le coffre-fort se re-verrouillera et vous devrez saisir à nouveau le code pour ouvrir le coffre-fort.
4. Pour verrouiller, fermez la porte du coffre-fort et tournez le bouton dans le sens anti-horaire vers la gauche (Image 4).

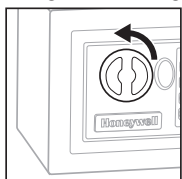


Image 1

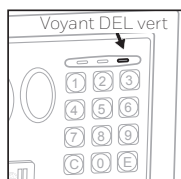


Image 2

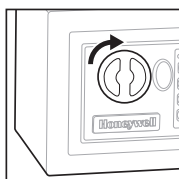


Image 3

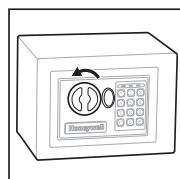


Image 4

## PERIODE DE VERROUILLAGE SÉCURISÉ

Si un code erroné est saisi trois fois de suite, le clavier numérique amorcera une période de verrouillage sécurisé de cinq minutes. Pendant cette période de verrouillage sécurisée, le clavier sera désactivé. Une fois la période de verrouillage expirée, vous pouvez déverrouiller le coffre-fort en utilisant le bon code de verrouillage. Vous pouvez utiliser la clé d'accès prioritaire pour ouvrir le coffre-fort, mais le clavier numérique complètera la pleine période de verrouillage.

## CODES D'UTILISATEUR OUBLIÉS OU PERDUS

Si le code d'utilisateur est perdu ou oublié, vous pouvez ouvrir le coffre-fort à l'aide de la clé d'accès prioritaire et utiliser le bouton de réinitialisation rouge pour reprogrammer le code d'utilisateur de 3 à 8 chiffres. Les instructions pour ouvrir le coffre-fort avec la clé d'accès prioritaire se trouvent à la page 14.

## ENTRETIEN ET MAINTENANCE

Si vous entretenez bien votre coffre-fort, il pourra vous servir pendant longtemps. Pour vous assurer du meilleur rendement de votre coffre-fort, veuillez respecter les précautions suivantes :

**MAINS PROPRES** - Ne jamais utiliser le clavier numérique quand vous avez les mains sales avec des déchets ou des liquides.

**NETTOYER LE COFFRE-FORT** - Pour nettoyer la surface de votre coffre-fort, on vous recommande d'utiliser un produit nettoyant doux (par ex. nettoyeur de vitres) pour éviter des rayures ou la décoloration de la surface. Séchez toujours et **NE JAMAIS** utiliser des nettoyeurs abrasifs sur le coffre-fort ou le clavier numérique.

Pour référence ultérieure, conservez ce Guide de fonctionnement et d'installation dans un endroit sécuritaire, loin du coffre-fort. **NE PAS JETER!**

## FIXER VOTRE COFFRE-FORT

Vous pouvez boulonner votre coffre-fort au mur ou au plancher pour une protection supplémentaire contre le vol et une résistance supplémentaire au basculement. Votre coffre-fort dispose de trous de boulonnage préalablement percés dans le panneau arrière et dans le plancher.

### Pour fixer votre coffre-fort au mur et/ou au plancher :

1. Choisissez un endroit pratique et qui convient à votre coffre-fort.
2. Videz le coffre-fort et enlevez le tapis.
3. Localisez les trous préalablement percés à l'intérieur du coffre-fort.
4. Placez votre coffre-fort à l'endroit désiré.
5. Alignez les trous préalablement percés et marquez le plancher ou le mur à travers les trous (Image 1).

**REMARQUE :** Il n'est pas recommandé de tenter un boulonnage au plancher et au mur à la fois.

6. Déplacez le coffre-fort sur le côté pour dégager les endroits marqués à percer.
7. Percez des trous appropriés au matériel utilisé et à la surface de montage (Image 2).

**INCLUS :** (2 de chaque : verrous, rondelles et ancrages de maçonnerie).

8. Placez le coffre-fort sur les trous et installez les attaches comme il est requis (Image 3).
9. Une fois terminé, remplacez le tapis.

**REMARQUE :** Le boulonnage et le déboulonnage de l'unité sont aux frais et à la discrétion du consommateur. LH Licensed Products n'est pas responsable des frais encourus si l'unité doit être remplacée.

Si vous avez des questions sur l'assemblage du coffre-fort, veuillez vous adresser au détaillant de matériel informatique/d'équipements ménagers ou à l'entrepreneur indépendant de votre région.

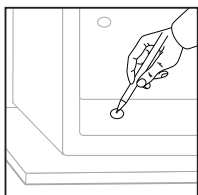


Image 1

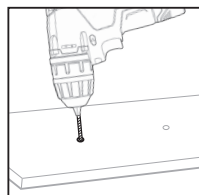


Image 2

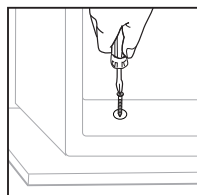
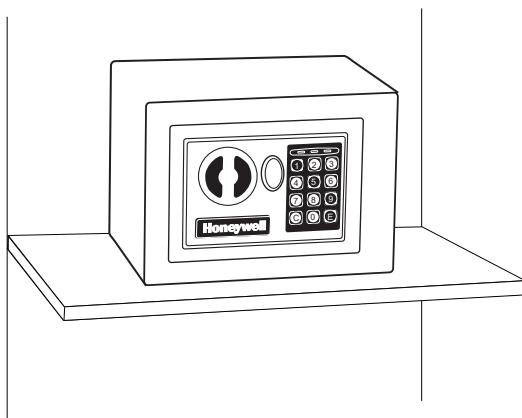


Image 3



# SERVICE D'AIDE AU CONSOMMATEUR

COURRIEL : LHLPCustomerService@LHLPinc.com

SITE WEB : [www.honeywellsafes.com](http://www.honeywellsafes.com)

ADRESSE : Service d'aide au consommateur  
LH Licensed Products, Inc., 860 East Sandhill Avenue Carson, CA 90746 USA

TÉLÉPHONE : États-Unis 1-877-354-5457 (sans frais)

Mexique 01-800-288-2872 Après l'arrêt de l'enregistrement vocal en anglais, vous devez composer le 800-860-1677 pour compléter votre appel. (Sans frais)

Australie 0011-800-5325-7000 (Sans frais)

Allemagne/Nouvelle-Zélande 00-800-5325-7000 (Sans frais)

Autres pays XX\*-310-323-5722 (des frais s'appliquent)  
XX\*- Composez d'abord le préfixe du code des États-Unis

HEURES DU CENTRE D'APPEL : É. -U./Canada de 7 h à 17 h (Pacifique\*\*) du lundi au vendredi (assujetti au changement)

HEURES DE RAPPEL : Autres pays de 7 h à 20 h (Pacifique\*\*) du lundi au vendredi (assujetti au changement)

Pacifique\*\*- Heure locale de Los Angeles, Californie, É.-U.

\* Insérer le bon préfixe du code de pays

\*\* Heure locale de Los Angeles, Californie aux États-Unis

HEURES DE RAPPEL INTERNATIONAL :

Si vous devez parler à un assistant au consommateur et que vous ne pouvez nous contacter durant les heures du Centre d'appel indiquées ci-dessous, veuillez envoyer un courriel ou laisser un message téléphonique, avec votre nom, numéro de téléphone et la meilleure heure pour vous contacter pendant les heures de rappel indiquées ci-dessous, et nous ferons de notre mieux pour répondre à vos questions ou préoccupations.

## COMMANDER UNE CLÉ D'ACCÈS PRIORITAIRE SUPPLÉMENTAIRE

Les informations suivantes sont nécessaires pour commander des clés :

### 1. PREUVE DE PROPRIÉTÉ (1 de 2 options ci-dessous)

#### A) REÇU D'ACHAT ET IDENTIFICATION - (réservé UNIQUEMENT AUX COMMANDES INTERNATIONALES)

- Copie du reçu d'achat indiquant le magasin, la date et la description du produit.
- Copie de votre photo d'identification (Permis de conduire, passeport, carte d'identité).

#### B) FORMULAIRE DE VÉRIFICATION DE PROPRIÉTÉ DU PRODUIT

Si le reçu d'achat n'est pas disponible, contactez-nous par courriel ou par téléphone pour faire une demande de « Formulaire de vérification de propriété du produit ».

### 2. INFORMATION DE LA COMMANDE

#### CONTACT

- Nom et adresse d'expédition
- Adresse courriel (si disponible)
- Numéro de téléphone
- Meilleur moment pour vous contacter

#### PRODUIT

- N° de modèle
- N° de série
- N° de la clé de serrure
- Quantité de clés commandées

### 3. PASSER UNE COMMANDE

- Pour commencer le processus de commande, veuillez nous contacter par téléphone, courriel ou courrier

### 4. MODE DE PAIEMENT

- Visa, MasterCard, chèque ou mandat postal

REMARQUE : Pour une liste des prix, veuillez contacter l'aide au consommateur. Les coordonnées sont indiquées à l'endos de ce manuel. Mode de paiement et liste des prix assujettis au changement.

## FICHE D'IDENTIFICATION DU COFFRE-FORT

Numéro de modèle : \_\_\_\_\_

Numéro de série : \_\_\_\_\_

N° de clé d'accès prioritaire : \_\_\_\_\_

## ENREGISTREMENT DE CODE D'UTILISATEUR NUMÉRIQUE

Code d'utilisateur : \_\_\_\_\_

REMARQUE :

# Garantie limitée

LH Licensed Products, Inc. (« LHLP, Inc. ») garantit que pendant une période de cinq (5) ans à partir de la date d'achat, ce produit sera exempt de défauts structurels ou mécaniques causés par les matériaux ou la main-d'œuvre. LHLP, Inc., à son choix et comme seul recours de l'acheteur sous cette garantie, réparera ou remplacera ce produit ou l'un de ses composants défectueux pendant la période de garantie. Le remplacement ou la réparation sera effectué par un produit, composant neuf ou remanufacturé. Si le produit n'est plus admissible, le remplacement peut être effectué avec un produit similaire ou de qualité égale ou supérieure.

**CECI EST VOTRE GARANTIE EXCLUSIVE.**

Nos produits comportent des garanties ne pouvant être exclues sous la Loi des consommateurs de l'Australie. Vous avez droit à un remplacement ou un remboursement en cas de défaut majeur et à une compensation dans le cas de tout autre perte ou dommage raisonnablement prévisible. Vous avez également droit à ce que votre produit soit réparé ou remplacé dans le cas où il ne serait pas de qualité acceptable et que le défaut ne serait pas majeur.

Cette garantie n'est valable que pour l'acheteur original au détail à partir de la date de l'achat au détail initial, et n'est pas transférable. Vous devez garder le reçu de vente original. Une preuve d'achat est requise pour obtenir la garantie de service.

Les détaillants LHLP, Inc., centres de service ou magasins au détail vendant ce produit n'ont pas le droit d'altérer, modifier ou changer les modalités et conditions de cette garantie.

Cette garantie ne s'applique pas au fini de ce produit. Cette garantie ne couvre pas l'usure normale des pièces causées par l'un de ce qui suit : utilisation négligente, mauvaise utilisation du produit, utilisation ne respectant pas les directives d'utilisation, désassemblage, réparation ou altération par toute personne autre que LHLP, Inc. ou un centre de service autorisé, l'installation inappropriée, ou l'exposition à la chaleur et l'humidité extrême. De plus, la garantie ne couvre pas les cas fortuits, comme les incendies, les inondations, les tremblements de terre, les ouragans et les tornades.

LHLP, Inc. n'est pas responsable de tous dommages accessoires ou indirects causés par la violation de toute garantie expresse ou tacite ou autrement liée à la vente de ce produit. LH Licensed Products, Inc. n'est également pas responsable des coûts associés avec le retrait ou l'installation de ce produit ; le dommage ou la perte au contenu de ce produit ; ni pour le retrait non autorisé du contenu ; ou de dommages survenus lors de l'expédition.

**LA GARANTIE PRÉCÉDENTE REMPLACE TOUTES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU TACITES, INCLUANT TOUTES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE OU APTITUDE À L'EMPLOI POUR UN USAGE PARTICULIER, ET LHLP, INC. NON-RESPONSABILITÉ ET TOUTES AUTRES CLAUSES RESTRICTIVES ET GARANTIES.**

Sauf pour ce qui est prescrit par les lois applicables, toute garantie tacite de qualité marchande ou aptitude à l'emploi est limitée en durée à la période de garantie précédemment prescrite. Certains états, provinces ou juridictions ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des garanties tacites ou indirectes ou la limitation sur la durée de la garantie, de ce fait, les limitations énoncées précédemment peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits juridiques spécifiques, et vous pourriez aussi avoir d'autres droits pouvant varier selon l'état, la province ou la juridiction.



Fabriqué par :  
LH Licensed Products, Inc.  
860 East Sandhill Avenue  
Carson, CA 90746

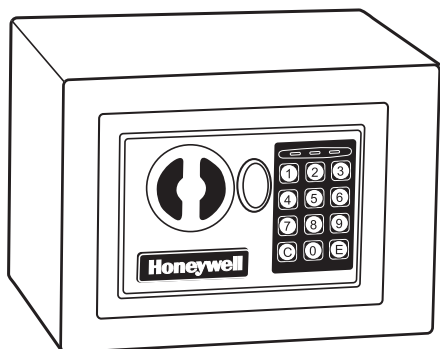
La marque de commerce de Honeywell  
est utilisée avec l'autorisation de  
Honeywell International Inc. ;  
Honeywell International Inc. ne fait  
aucune déclaration ou garantie  
concernant ce produit.

[www.honeywellsafes.com](http://www.honeywellsafes.com)



Guía del usuario

## Caja fuerte de acero



---

Models 5005, 5005B, 5005P,  
5005W / 5005G, 5005GB,  
5005GP, 5005GW

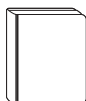
---

### El paquete incluye

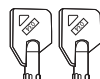
- 1 – Caja fuerte de acero
- 1 – Manual de funcionamiento
- 2 – Llaves de acceso manual



1 Caja fuerte  
de acero



1 Manual de  
funcionamiento



2 – Llaves de  
acceso manual

Revise cuidadosamente la lista anterior para confirmar que haya recibido todos los componentes. Si falta algún componente, comuníquese con Servicio al Consumidor (vea la información de contacto en la página 30).

**¡Lea este manual detenidamente y nunca lo guarde dentro de la caja fuerte!**

# ÍNDICE

BIENVENIDA / CONTENIDO DEL PAQUETE .....	PÁGINA 25
LLAVE DE ACCESO MANUAL / INSTALACIÓN DE BATERÍAS.....	PÁGINA 26
PRUEBA DE LA CERRADURA DIGITAL / PROGRAMACIÓN DE NUEVO CÓDIGO DE USUARIO .....	PÁGINA 27
PRUEBA DEL NUEVO CÓDIGO DE USUARIO/ BLOQUEO DE SEGURIDAD.....	PÁGINA 28
CÓDIGOS DE USUARIO EXTRAVIADOS U OLVIDADOS ...	PÁGINA 28
CUIDADO Y MANTENIMIENTO .....	PÁGINA 28
ANCLAJE DE LA CAJA FUERTE .....	PÁGINA 29
ASISTENCIA AL CONSUMIDOR.....	PÁGINA 30
PEDIDO DE LLAVES DE ACCESO MANUAL ADICIONALES.....	PÁGINA 31
REGISTRO DE IDENTIFICACIÓN DE LA CAJA FUERTE....	PÁGINA 31
REGISTRO DE CÓDIGO DE USUARIO DIGITAL.....	PÁGINA 31
NOTAS.....	PÁGINA 32
INFORMACIÓN DE LA GARANTÍA.....	PÁGINA 33

## Para su protección

- No retire la etiqueta con el número de serie de la caja fuerte.
- Nunca guarde las llaves de acceso manual en el interior de la caja fuerte.
- Registre todos los números de identificación de la caja fuerte en el registro de identificación de la caja fuerte (página 31).
- Guarde este manual pero NUNCA dentro de la caja fuerte.

## BIENVENIDO

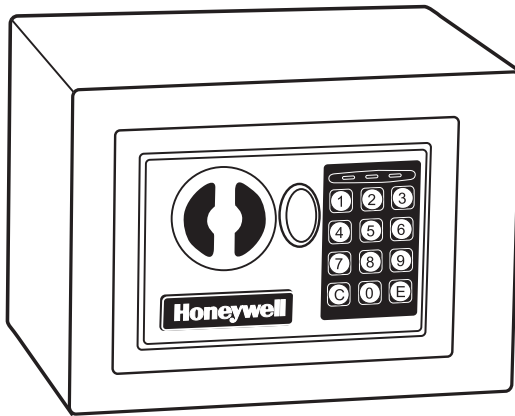
Su caja fuerte de acero Honeywell le brindará años de protección y seguridad para sus objetos de valor, documentos importantes y otros artículos personales. Todas las cajas fuertes de Honeywell están diseñadas siguiendo los más altos estándares de fabricación para garantizar la máxima satisfacción del usuario en una variedad de condiciones. Con el cuidado adecuado, su caja fuerte Honeywell le ofrecerá tranquilidad durante muchos años.

¡Muchas gracias y esperamos que la disfrute!

## CONTENIDO DEL PAQUETE

La siguiente lista describe los artículos que se incluyen con su nueva caja fuerte, y la cantidad de cada uno. Revise cuidadosamente la lista para confirmar que haya recibido todos los componentes. Si falta algún componente, comuníquese con Servicio al Consumidor (vea la información de contacto en la página 30).

- Manual de funcionamiento (1)
- Llaves de acceso manual (2)
- Accesorios de montaje (1 juego)



## Atención: NO DEVUELVA LA CAJA FUERTE A LA TIENDA

Si le faltan partes o tiene problemas para utilizar su caja fuerte, comuníquese por teléfono con nuestro Departamento de Servicio al Consumidor. La tienda no aceptará la devolución de productos sin autorización previa. Primero debe comunicarse con nuestro Departamento de Servicio al Consumidor. (Consulte la información de contacto en la página 30).

## REGISTRO DEL PRODUCTO

Visite la siguiente página de internet para registrar su producto:  
[www.hymaninc.com/product-registration/](http://www.hymaninc.com/product-registration/)

## LLAVE DE ACCESO MANUAL

Su caja fuerte está equipada con una llave de acceso manual, la cual le permite acceso inmediato en caso de que olvide sus códigos de usuario o de que sea necesario instalar o reemplazar las baterías.

1. Retire la cubierta de la llave de acceso manual con un destornillador pequeño (figura 1).
2. Inserte la llave de acceso manual en la cerradura hasta que tope (figura 2).
3. Con la llave insertada, gírela en contra de las agujas del reloj, a la izquierda (figura 3).
4. Gire la perilla a favor de las agujas del reloj, a la derecha, y jale la puerta para abrirla (figura 4).



Figura 1

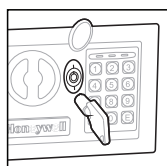


Figura 2

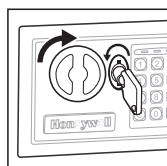


Figura 3

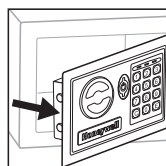


Figura 4

5. Retire la llave de acceso manual y guárdela en un lugar seguro lejos de la caja fuerte. Vuelva a colocar la cubierta sobre la cerradura e instale las baterías.

## INSTALACIÓN DE LAS BATERÍAS

Las baterías deben instalarse antes de usar la caja fuerte. El compartimiento de las baterías está en el interior de la caja fuerte, en el panel de cubierta de la cerradura.

1. Quite la cubierta del compartimiento de baterías e inserte 4 baterías AA. Asegúrese que las baterías estén colocadas en la dirección correcta, según la polaridad (+ y -). (Figura 1 y figura 2).
2. Vuelva a colocar la cubierta de las baterías (figura 3).
3. Vaya a la sección "Prueba de la cerradura digital" en la siguiente página.

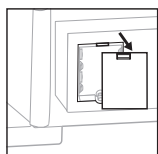


Figura 1

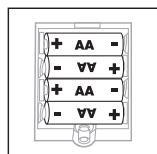


Figura 2

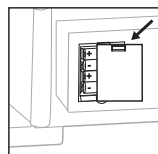


Figura 3

### Nota:

Si las luces LED roja y verde están encendidas al mismo tiempo, indica que las baterías tienen poca carga y deben reemplazarse de inmediato. El código de usuario no se borrará si se restablece la energía reemplazando las baterías en menos de 30 minutos. Después de 30 minutos se borrará el código de usuario y será necesario volver a programarlo. Las baterías descargadas deben cambiarse de inmediato. Deben cambiarse las 4 baterías. Para cambiar las baterías, siga los pasos 1 a 3. Recuerde retirar siempre las baterías de la caja fuerte si no la usa durante un periodo de tiempo extendido. Si sus baterías están completamente agotadas y no puede abrir la caja fuerte usando el teclado digital, use la llave de acceso manual para abrir la caja fuerte y acceder al compartimiento de la batería. NO SE RECOMIENDA utilizar baterías que no sean alcalinas, ni baterías recargables.

# PRUEBA DE LA CERRADURA DIGITAL

1. Empuje la puerta de la caja fuerte para cerrarla y gire la perilla en contra de las agujas del reloj, a la izquierda (figura 1).
2. Marque el código primario configurado de fábrica, "1 5 9" seguido por la tecla "E" en el teclado. Si capturó el código correcto, la luz LED verde se encenderá (figura 2).
3. Después puede girar la perilla a favor de las agujas del reloj, a la derecha para abrir la caja (figura 3).  
NOTA: Tiene aproximadamente 5 segundos para abrir la caja fuerte. Si espera más tiempo, la caja fuerte volverá a bloquearse y tendrá que volver a marcar el código para abrirla.
4. Para bloquearla, cierre la puerta de la caja fuerte y gire la perilla en contra de las agujas del reloj, a la izquierda (figura 4).

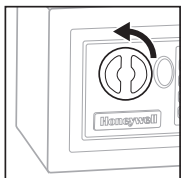


Figura 1

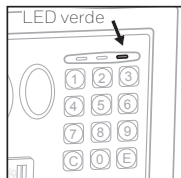


Figura 2

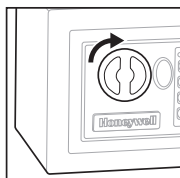


Figura 3

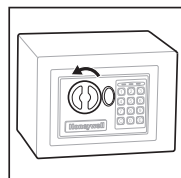


Figura 4

# PROGRAMACIÓN DE UN NUEVO CÓDIGO DE USUARIO

1. Abra la puerta con el código preestablecido de fábrica "159" seguido de la tecla "E". Con la puerta abierta, ubique y presione el botón rojo de reinicio localizado en el borde interno de la puerta (Figura 1).
2. Retire la cubierta de la batería para tener acceso al botón rojo de reinicio localizado en el interior del compartimiento de la batería. Presione el botón de reinicio y se encenderá la luz LED amarilla (Figura 2).
3. Ingrese un nuevo código de usuario primario de 3 a 8 dígitos seguido de la tecla "E". Presione "C" para borrar la entrada si ingresó un dígito incorrecto (Figura 3).
4. La caja fuerte pitará y la luz amarilla se apagará (Figura 4).
5. Ahora puede cerrar y asegurar la puerta de la caja fuerte y su nuevo código de usuario está activo.

**NOTA:** El código prefijado en fábrica dejará de funcionar después que se programe el nuevo código.

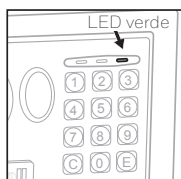


Figura 1

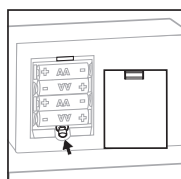


Figura 2

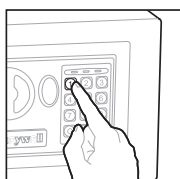


Figura 3

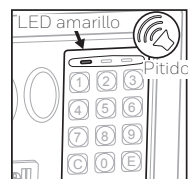


Figura 4

## PRUEBA DEL NUEVO CÓDIGO DE USUARIO

1. Empuje la puerta de la caja fuerte para cerrarla y gire la perilla en contra de las agujas del reloj, a la izquierda (figura 1).
2. Marque el nuevo código de usuario seguido por la tecla "E" en el teclado. Si marca el código correcto, la luz LED verde se encenderá (figura 2).
3. Después puede girar la perilla a favor de las agujas del reloj, a la derecha para abrir la caja (figura 3).  
**NOTA:** Tiene aproximadamente 5 segundos para abrir la caja fuerte. Si espera más tiempo, la caja fuerte volverá a bloquearse y tendrá que volver a marcar el código para abrirla.
4. Para bloquearla, cierre la puerta de la caja fuerte y gire la perilla en contra de las agujas del reloj, a la izquierda (figura 4).

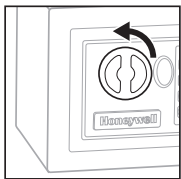


Figura 1

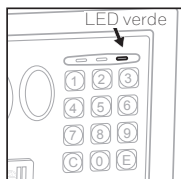


Figura 2

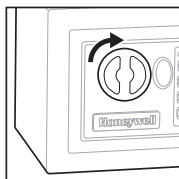


Figura 3

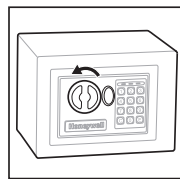


Figura 4

## PERIODO DE BLOQUEO DE SEGURIDAD

Si se captura un código incorrecto tres veces seguidas, el teclado digital iniciará un período de cinco minutos de bloqueo de seguridad. Durante el período de bloqueo de seguridad, el teclado se desactivará. Una vez que el período de bloqueo haya expirado, la caja fuerte se puede desbloquear usando el código correcto. Puede usar la llave de acceso manual para abrir la caja fuerte, pero el teclado completará el período de bloqueo completo.

## CÓDIGOS DE USUARIO EXTRAVIADOS U OLVIDADOS

Si extravía u olvida el código de usuario, puede abrir la caja fuerte con la llave de acceso manual y usar el botón rojo de restablecer para volver a programar un código de usuario de 3 a 8 dígitos. Las instrucciones para abrir la caja fuerte con la llave de acceso manual están en la página 26.

## CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Con el mantenimiento adecuado, su caja fuerte continuará funcionando durante muchos años. A fin de garantizar el desempeño óptimo de su caja fuerte, siga estas simples precauciones:

**LÁVESE LAS MANOS** - Nunca intente operar el teclado digital si sus manos están sucias, tienen desechos o líquidos.

**LIMPIE LA CAJA FUERTE** - Para limpiar la superficie de su caja fuerte, se recomienda que use un limpiador suave (por ejemplo, limpiador de vidrios) a fin de evitar que se arañe o descolore. Siempre pase un paño seco y **NUNCA** use limpiadores abrasivos en la caja fuerte o en el teclado digital. Para referencia futura, guarde esta guía de funcionamiento e instalación en un lugar seguro, separada de la caja fuerte.

**¡NO LA DESECHE!**

## ANCLAJE DE SU CAJA FUERTE

Puede atornillar su caja fuerte en la pared o en el piso para mayor protección contra robo y evitar que se vuelque. Su caja fuerte tiene agujeros pretaladrados en el panel posterior y en el piso.

### Para asegurar su caja fuerte en la pared o piso:

1. Elija un lugar idóneo y conveniente para su caja fuerte.
2. Vacíe todo el contenido de la caja fuerte y retire la alfombra.
3. Localice los agujeros pretaladrados dentro de la caja fuerte.
4. Coloque su caja fuerte en el lugar deseado.
5. Alinee los agujeros pretaladrados y marque el piso o la pared a través de los agujeros (figura 1).

**NOTA:** No se recomienda intentar atornillarla al piso y a la pared al mismo tiempo.

6. Mueva la caja fuerte a un lado para marcar claramente los puntos a taladrar.
7. Taladre los agujeros correctamente, tomando en cuenta los tornillos que usará y la superficie de sujeción (figura 2).

**INCLUYE:** (2 de cada uno: tornillos, arandelas y pernos de anclaje).

8. Coloque la parte posterior de la caja fuerte contra los agujeros e instale los tornillos según lo requerido (figura 3).
9. Cuando termine, vuelva a colocar la alfombra.

**NOTA:** Asegurar o soltar la unidad es por cuenta y riesgo del consumidor. LH Licensed Products no es responsable por costo alguno incurrido si se debe reemplazar la unidad.

Si tiene alguna pregunta sobre cómo sujetar la caja fuerte, consulte con su proveedor minorista local de artículos para el hogar/herramientas o con un contratista independiente.

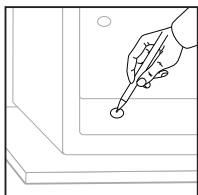


Figura 1

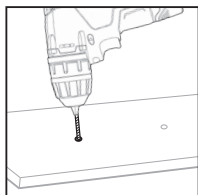


Figura 2

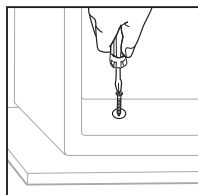
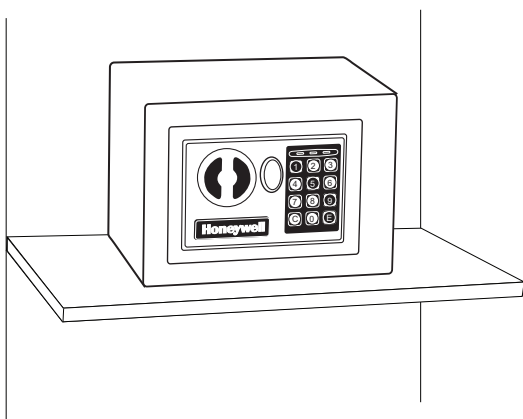


Figura 3



# SERVICIO AL CONSUMIDOR

CORREO ELECTRÓNICO: LHLPCustomerService@LHLPinc.com

SITIO DE INTERNET: [www.honeywellsafes.com](http://www.honeywellsafes.com)

DIRECCIÓN: Consumer Assistance Dept.

LH Licensed Products, Inc., 860 East Sandhill Avenue Carson, CA 90746 USA

TELÉFONO: EE. UU./Canadá 1-877-354-5457 (sin costo)

México 01-800-288-2872 Después de que pare la grabación de voz en inglés debe marcar 800-860-1677 para completar su llamada (sin costo)

Australia 0011-800-5325-7000 (sin costo)

Alemania/Nueva Zelanda 00-800-5325-7000 (sin costo)

Otros países XX\*-310-323-5722 (aplican cargos por llamada de larga distancia)

XX\*- Primero marque el código de país de EE. UU.

HORARIO DEL SERVICIO TELEFÓNICO DE ATENCIÓN AL CLIENTE: EE. UU./Canadá 7 a.m. a 5 p.m. (hora del Pacífico\*\*), de lunes a viernes (sujeto a cambios)

HORARIO DE DEVOLUCIÓN DE LLAMADAS: Otros países 7 a.m. a 8 p.m. (hora del Pacífico\*\*), de lunes a viernes (sujeto a cambios)

Hora del Pacífico\*\*- hora local en Los Ángeles, CA, EE. UU.

\* Use el código de país correcto

\*\* Hora local en Los Ángeles, California, EE. UU.

## HORARIO DE DEVOLUCIÓN DE LLAMADAS INTERNACIONALES:

Si necesita hablar con alguien de Servicio al Consumidor y no puede contactarnos durante las horas del centro de llamadas antes mencionadas, envíe un correo electrónico o deje un mensaje telefónico que incluya su nombre, número telefónico y la mejor hora para contactarlo durante las horas de llamadas de vuelta antes mencionadas, y nos esforzaremos para contactarlo y ayudarlo a responder cualquier pregunta o inquietud.



# CÓMO ORDENAR LLAVES DE ACCESO MANUAL ADICIONALES

Necesita la siguiente información para ordenar llaves:

## 1. COMPROBANTE DE PROPIEDAD (1 de las 2 opciones siguientes)

### A) RECIBO DE COMPRA E IDENTIFICACIÓN - ¡SOLO PARA PEDIDOS INTERNACIONALES!

- Copia del recibo de compra que indique la tienda, fecha y descripción del producto.
- Copia de su identificación con fotografía. (licencia de conducir, pasaporte, identificación habitual).

### B) FORMULARIO DE VERIFICACIÓN DE PROPIEDAD DEL PRODUCTO

Si no cuenta con un recibo de compra, comuníquese con nosotros por correo electrónico o por teléfono para solicitar un "Formulario de verificación de propiedad del producto".

## 2. INFORMACIÓN DEL PEDIDO

### CONTACTO

- Nombre y dirección de envío
- Dirección de correo electrónico (si tiene)
- Número de teléfono
- Mejor horario para comunicarnos con usted

### PRODUCTO

- N.º de modelo
- N.º de serie
- N.º de llave de acceso
- Cantidad de llaves pedidas

## 3. ENVIAR UN PEDIDO

- Para comenzar el proceso de pedido, comuníquese con nosotros por teléfono, correo electrónico o correo.

## 4. MÉTODO DE PAGO

- Visa, MasterCard, cheque o giro postal

NOTA: Para obtener información sobre precios, comuníquese con Servicio al Consumidor. La información de contacto se encuentra en el reverso de este manual. El método de pago y los precios están sujetos a posibles cambios.

# REGISTRO DE IDENTIFICACIÓN DE LA CAJA FUERTE

Número de modelo: \_\_\_\_\_

Número de serie: \_\_\_\_\_

No. de llave de acceso manual: \_\_\_\_\_

# REGISTRO DEL CÓDIGO DE USUARIO DIGITAL

Código de usuario: \_\_\_\_\_



# Garantía limitada

LH Licensed Products, Inc., («LHLP, Inc.») garantiza que durante un período de cinco (5) años desde la fecha de compra, este producto no tendrá defectos estructurales o mecánicos en los materiales o la fabricación. LHLP, Inc. reparará o reemplazará este producto o cualquiera de sus componentes que presenten defectos durante el período de la garantía, a su exclusiva discreción y como única compensación para el comprador conforme a la presente garantía. El reemplazo o la reparación se harán efectivos con un producto o componente nuevo o reparado. Si el producto ya no está disponible, se podrá reemplazar por uno similar de igual valor o superior.

ESTA ES SU ÚNICA GARANTÍA.

Nuestros artículos vienen con garantías que no pueden excluirse de conformidad con la Ley del Consumidor de Australia. Tiene derecho a un replazo o reembolso por una falla mayor y a compensación por cualquier otra pérdida o daño razonablemente previsible. Igualmente, tiene derecho a que se le reparen o reemplacen los artículos si estos resultan no ser de calidad aceptable y la falla no equivale a una falla mayor.

La presente garantía solo es válida para el comprador a partir de la fecha de la compra original al por menor y no se puede transferir. Debe guardar el recibo de compra original. Para recibir servicios conforme a la garantía debe presentar el comprobante de compra.

Los distribuidores de LHLP, Inc., los centros de servicio o las tiendas minoristas que venden este producto no tienen derecho a alterar, modificar o cambiar de ninguna otra manera los términos y condiciones de la presente garantía.

Esta garantía no cubre el acabado del producto. Esta garantía no cubre el desgaste normal de las partes o el daño provocado por alguno de los siguientes motivos: uso negligente o incorrecto del producto, uso contrario a las instrucciones de funcionamiento, desmontaje, reparación o alteración de parte de cualquiera que no sea LHLP, Inc. o un centro de servicio autorizado, instalación inadecuada o exposición a calor o humedad extremos. Además, la garantía no cubre eventos de fuerza mayor, como incendios, inundaciones, terremotos, huracanes y tornados.

LHLP, Inc. no será responsable por la indemnización por daños indirectos o directos provocados por el incumplimiento de una garantía explícita o implícita o relacionada de alguna otra manera con la venta de este producto. Asimismo, LHLP, Inc. no se responsabiliza por los costos relacionados con la desinstalación o reinstalación del producto, el daño o la pérdida del contenido del producto, el desmontaje no autorizado del contenido o los daños ocasionados durante el envío.

LA GARANTÍA ANTERIOR PREVALECE SOBRE CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPLÍCITA O IMPLÍCITA, INCLUIDA CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN OBJETIVO ESPECÍFICO, Y LHLP, INC. NO SE RESPONSABILIZA POR CUALQUIER OTRO ACUERDO O GARANTÍA.

Salvo en la medida en que lo prohíban las leyes aplicables, el período de toda garantía implícita de comerciabilidad o idoneidad para un objetivo específico se limita al período establecido anteriormente. Es posible que las limitaciones o exclusiones anteriores no se apliquen en su caso dado que algunos estados, provincias o jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de la indemnización por daños indirectos o directos o las limitaciones sobre el período de una garantía. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que también tenga otros derechos que varían según el estado, provincia o jurisdicción.



Fabricado por:  
LH Licensed Products, Inc.  
860 East Sandhill Avenue  
Carson, CA 90746

La marca registrada Honeywell se usa bajo la licencia de Honeywell International Inc. Honeywell International Inc. no hace declaración ni emite garantía alguna con respecto a este producto.